### **PCT**

# ORGANISATION MONDIALE DE LA PROPRIETE INTELLECTUELLE Bureau international



#### DEMANDE INTERNATIONALE PUBLIEE EN VERTU DU TRAITE DE COOPERATION EN MATIERE DE BREVETS (PCT)

(51) Classification internationale des brevets 5:

A61F 2/44, A61B 17/60

**A1** 

(11) Numéro de publication internationale:

WO 91/16018

(43) Date de publication internationale:

31 octobre 1991 (31.10.91)

(21) Numéro de la demande internationale: PCT/FR90/00285

(22) Date de dépôt international:

19 avril 1990 (19.04.90)

(71)(72) Déposants et inventeurs: BREARD, Francis, Henri [FR/FR]; 13, rue Friant, F-75014 Paris (FR). GRAF, Henry [FR/FR]; 12, quai Jules-Courmont, F-69002 Lyon (FR).

(74) Mandataire: CABINET MALEMONT; 42, avenue du Président-Wilson, F-75116 Paris (FR).

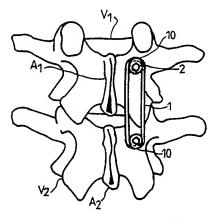
(81) Etats désignés: AU, JP, SU.

Publiée

Avec rapport de recherche internationale.

(54) Title: FLEXIBLE INTERVERTEBRAL STABILIZER, AND METHOD AND APPARATUS FOR DETERMINING OR CONTROLLING ITS TENSION BEFORE IT IS PLACED ON THE BACK BONE

(54) Titre: STABILISATEUR INTER-VERTEBRAL SOUPLE AINSI QUE PROCEDE APPAREILLAGE POUR LA DE-TERMINATION OU LE CONTROLE DE SA TENSION AVANT MISE EN PLACE SUR LE RACHIS



(57) Abstract

An intervertebral stabilizer comprising one or more flexible ligament(s) (1, 1a, 1b), each of which has a device for hooking onto two respective vertebrae and/or is linked to two securing elements (2, 3) such as screws (2, 3) with free heads (4) which can be implanted in respective vertebrae  $(V_1, V_2)$ . A method and an apparatus for determining or controlling the tension in an intervetebral stabiliser before it is placed on the backbone are also described. The method, which is carried out after the implantation in each of said vertebrae  $(V_1, V_2)$  of a respective rigid rod extending outside the patient's body, involves, for each pair of neighbouring rods, immobilizing both said rods in an initial position and, if the pain to be eliminated by said stabilizer persists, altering the distance between said rods. Then, said rods are immobilized in their new positions and a new pain test is carried out. These operations may be repeated until said pain disappears, and the correct length of the ligament is deduced from the final distance between said rods.

(57) Abrégé La présente invention concerne un stabilisateur inter-vertébral qui comprend un ou plusieurs ligament(s) souple(s) (1, 1a, 1b) chacun muni de moyens d'accrochage à deux vertèbres respectives et/ou associé(s) à deux organes de retenue (2, 3), tels que des vis (2, 3) à tête libre (4) implantables chacune dans une vertèbre respective (V<sub>1</sub>, V<sub>2</sub>). La présente invention a également pour objet un procédé, et l'appareillage associé, pour déterminer ou contrôler la tension d'un tel stabilisateur intervertébral avant sa mise en place sur le rachis. Ce procédé, mis en œuvre après implantation dans chacune des vertèbres concernées (V<sub>1</sub>, V<sub>2</sub>), d'une tige rigide respective se prolongeant hors du corps du patient, consiste, pour chaque paire de tiges voisines, à immobiliser les deux tiges dans une position initiale et, en cas de persistance de la douleur dont la cause doit être supprimée par le stabilisateur, à modifier la distance entre les tiges, puis à immobiliser ces dernières dans leur nouvelle position relative et à effectuer à nouveau le test de douleur, ce cycle d'opérations étant éventuellement répété jusqu'à ce que ladite douleur disparaisse, la longueur à donner au ligament étant déduite de la distance alors atteinte entre les deux tiges.

#### UNIQUEMENT A TITRE D'INFORMATION

Codes utilisés pour identifier les Etats parties au PCT, sur les pages de couverture des brochures publiant des demandes internationales en vertu du PCT.

AT	Autriche	FI	Finlande	ML	Mali
AU	Australic	FR	France	MN	Mongolie
BB	Barbade	GA	Gabon	MR	Mauritanie
8E	Belgique	GB	Royaume-Uni	MW	Malawi
BF	Burkina Faso	GN	Guinée	NL	Pays-Bas
BG	Bulgaric	GR	Grèce	NO	Norvėge
BJ	Bénin	HU	Hongrie	PL	Pologne
BR	Brésil	1T	Italie	RO	Roumanic
CA	Canada	JP	Japon	SD	Soudan
CF	République Centraficaine	KP	République populaire démocratique	SE	Suèdo
CC	Congo		de Corée	SN	Sénégal
CH	Suisse	KR	République de Corée	SU	Union soviétique
CI	Côte d'ivoire	LI	Liechtenstein	TD	Tchad
CM	Cameroun	LK	Sri Lanka	TC	Toro
DE	Allemagne	LU	Luxembourg	US	Etats-Unis d'Amérique
DK	Danemark	MC	Monaco		Case ons a Amendae
ES	Espagne	MG	Madaguscar		

10

15

20

25

30

Stabilisateur inter-vertébral souple ainsi que procédé et appareillage pour la détermination ou le contrôle de sa tension avant mise en place sur le rachis

La présente invention se rapporte à un stabilisateur intervertébral destiné à être mis en place entre au moins deux vertèbres pour corriger des défauts du rachis.

Les stabilisateurs inter-vertébraux utilisés à l'heure actuelle pour réduire les effets souvent douloureux des maladies du rachis, comme les scolioses, les hernies discales ou les instabilités lombaires, sont des plaquettes ou des tiges métalliques que l'on fixe aux vertèbres ou à leurs apophyses épineuses, le long du tronçon affecté du rachis, ce qui a pour inconvénient d'immobiliser complètement les vertèbres et donc de limiter ou même d'interdire tout mouvement de flexion ou de torsion du tronc du patient.

La présente invention se propose de remédier à cet inconvénient et, pour ce faire, elle a pour objet un stabilisateur inter-vertébral d'un type nouveau, qui se caractérise en ce qu'il comprend un ou plusieurs ligament(s) souple(s), à flexibilité omnidirectionnelle, muni(s) de moyens d'accrochage à deux vertèbres respectives et/ou respectivement associé(s) à deux organes de retenue implantables chacun dans une vertèbre respective.

Avantageusement, le ou l'un au moins des ligaments souples présente la forme générale d'une boucle fermée ou en variante est muni d'un anneau ou d'une boucle fermée à chacune de ses extrémités, les extrémités de chaque ligament constituant alors lesdits moyens d'accrochage, par lesquels celui-ci peut être accroché à une apophyse ou autre protubérance d'une vertèbre respective. Dans le cas où des organes de retenue sont prévus, chacun de ceux-ci, de préférence constitués par une vis, présentera avantageusement une tête libre pour l'accrochage d'une extrémité respective du ligament correspondant.

On dispose ainsi d'un stabilisateur inter-vertébral souple ou semi-élastique qui, suivant son mode d'implantation, d'un côté seulement ou des deux côtés des apophyses épineuses des vertèbres touchées, sur la

10

15

20

25

30

35

2

face avant ou la face arrière de ces dernières, avec un seul ligament ou plusieurs montés en chaîne ou mutuellement croisés, permet de compenser toutes sortes de défauts ou déformations du rachis en agissant en compression. Simultanément, et grâce à la flexibilité omnidirectionnelle du ou des ligaments utilisés, le stabilisateur selon l'invention autorise un mouvement suffisant de distraction et/ou de rotation des vertèbres pour ne pas gêner le patient dans ses mouvements de flexion ou de torsion du tronc.

A côté de cet avantage principal, le stabilisateur intervertébral selon l'invention est d'un montage extrêmement simple, puisqu'il suffit d'engager les extrémités de chaque ligament en forme de boucles ou d'anneaux respectivement autour, par exemple, de deux apophyses ou de deux vis préalablement implantées dans les vertèbres.

Pour éviter tout glissement du ligament après sa mise en place, dans le cas d'une utilisation d'organes de retenue, tels que des vis, il est en outre avantageusement prévu, sur chaque organe de retenue, une coiffe amovible surdimensionnée radialement par rapport à sa tête et s'adaptant sur celle-ci. On obtiendra le même effet en munissant en variante la tête de chaque organe de retenue d'une saillie latérale d'arrêt du ligament.

Avant la mise en place du stabilisateur sur le rachis, sa tension, c'est-à-dire la longueur au repos du ou de chaque ligament souple, devra bien entendu être déterminée avec précision en fonction de la gravité du défaut à corriger et, à cette fin, la présente invention propose un procédé mis en oeuvre après implantation, dans chacune des vertèbres concernées et au point de fixation du ligament correspondant, d'une tige rigide respective se prolongeant hors du corps du patient, procédé qui se caractérise en ce qu'il consiste, pour chaque paire de tiges voisines, à immobiliser les deux tiges à une distance prédéterminée l'une de l'autre et, en cas de persistance, au bout d'une période de temps donnée, de la douleur dont la cause doit être supprimée par le stabilisateur, à modifier la distance entre les tiges d'un certain pas puis à immobiliser ces dernières dans leur nouvelle position relative et à effectuer à nouveau le test de douleur, ce cycle d'opérations étant répété éventuellement jusqu'à ce que ladite douleur disparaisse, la longueur au

3

repos à donner au ligament étant ensuite déduite de la valeur de la distance alors atteinte entre les deux tiges.

Ce procédé peut également être mis en oeuvre pour contrôler et modifier la tension d'un ou de plusieurs ligaments implantés sur le rachis, lorsque le patient ressent des douleurs après une certaine durée d'utilisation.

5

10

15

20

25

30

35

La présente invention a également pour objet un appareillage pour déterminer la tension d'un stabilisateur inter-vertébral selon l'invention, avant sa mise en place sur le rachis, appareillage qui se caractérise en ce qu'il comprend un jeu d'au moins deux tiges présentant chacune une extrémité d'implantation dans la vertèbre respective, ces tiges étant associées à au moins un lien rigide de longueur réglable destiné à les réunir en un point éloigné de leur extrémité d'implantation.

Selon un mode de réalisation préféré, l'extrémité d'implantation de chaque tige est constituée par un élément présentant une tête sur laquelle s'adapte, avec une possibilité de démontage, un prolongateur formant la partie restante de la tige, destinée à recevoir le lien rigide de longueur réglable.

Après l'opération de détermination de la tension du stabilisateur inter-vertébral, les éléments d'extrémité des tiges, qui seront de préférence des vis, peuvent être avantageusement maintenus en place dans les vertèbres pour constituer les organes de retenue du ligament et celui-ci, après avoir été confectionné avec la longueur calculée selon le procédé de l'invention, pourra être facilement engagé autour de ces vis par glissement le long des prolongateurs avant leur démontage.

Le lien rigide de longueur réglable pourra quant à lui présenter différentes formes et dans la plus simple, il sera constitué par une mince barrette et deux colliers adaptables respectivement sur les deux tiges et munis de moyens pour soutenir la barrette à coulissement entre eux, avec sur chaque collier un organe de blocage de la barrette.

Avantageusement, l'appareillage selon l'invention comprend encere un instrument de détermination de la longueur au repos du ligament, qui est formé de deux branches croisées articulées l'une sur l'autre en leur milieu, les extrémités des branches situées d'un même côté de

g: .

PCT/FR90/00285

5

10

20

25

30

4

l'articulation, présentant chacune une partie d'appui de forme sensiblement semi-circulaire, que l'on applique sur la tête de l'organe de retenue respectif. On retrouve ainsi entre les autres extrémités des deux branches de cet instrument la longueur que devra avoir le ligament à implanter et que l'on peut mesurer à l'aide d'une réglette graduée.

Plusieurs modes de réalisation du stabilisateur inter-vertébral selon l'invention, ainsi qu'un procédé et un appareillage pour la détermination de leur tension, vont maintenant être décrits plus en détails, mais sans caractère limitatif, en référence aux dessins annexés sur lesquels :

- la figure 1 représente une vue latérale en coupe partielle du stabilisateur inter-vertébral selon le premier mode de réalisation de l'invention ;
- les figures 2a et 2b illustrent des variantes de réalisation 15 du stabilisateur de la figure 2 ;
  - la figure 2 est une vue de face d'un stabilisateur intervertébral conforme au deuxième mode de réalisation de l'invention ;
  - les figures 3a, 3b et 3c illustrent l'un des organes de retenue du ligament du stabilisateur de la figure 1;
  - les figures 4a et 4b montrent respectivement, en vue longitudinale en coupe et en vue de face, l'un des organes de retenue du stabilisateur de la figure 2;
    - la figure 5 est une vue latérale, partiellement en coupe, de l'appareillage selon l'invention, représenté en utilisation sur deux vertèbres adjacentes;
    - la figure 6 est une vue en coupe selon la ligne VI-VI de la figure 5 ;
    - la figure 7 illustre, dans sa position d'utilisation, un accessoire supplémentaire de cet appareillage, destiné à la détermination de la longueur au repos du ligament ; et
    - la figure 8 représente l'appareillage de la figure 5 tel qu'il est utilisé pour l'insertion du ligament souple autour des organes de retenue.

La figure 1 représente deux vertèbres voisines V1, V2 du rachis d'un patient, réunies par un stabilisateur inter-vertébral selon

5

l'invention, qui se compose d'un ligament souple 1 en forme de boucle fermée et de deux vis 2,3 implantées chacune dans une vertèbre respective, pour retenir entre elles le ligament 1, celui-ci étant simplement engagé autour des têtes élargies cylindriques 4 des vis, émergeant des vertèbres. Le ligament 1 est un ligament artificiel en "Dacron" (marque déposée) ou tout autre matière plastique souple, à flexibilité omnidirectionnelle.

Comme le montre mieux les vues en coupe longitudinale et de face des figures 3b et 3c, chaque vis comporte, dans sa tête 4, un perçage axial borgne 5, de section hexagonale, dans lequel on peut engager une clé à six pans pour implanter la vis dans la vertèbre correspondante.

10

15

20

25

30

35

Après la mise en place du ligament 1 autour des vis ainsi implantées, on ferme le perçage 5 de chacune d'elles à l'aide d'une coiffe ou bouchon plat circulaire 6, représenté seul sur la figure 3a, ce bouchon, de diamètre nettement supérieur à celui de la tête 4 de la vis, venant se visser par un picot central 7 à bout fileté, dans un taraudage 8 débouchant dans le fond du perçage 5. Pour réaliser ce vissage, on utilisera une clé spéciale coopérant avec deux encoches 9,9a formées sur le pourtour de chaque bouchon. En variante, chaque coiffe ou bouchon 6 peut être muni d'un évidement central hexagonal et être vissé dans la tête 4 de la vis correspondante à l'aide d'une clé à six pans s'engageant dans cet évidement hexagonal. En saillant radialement tout autour des têtes respectives 4 des vis, les deux bouchons 6 empêchent tout glissement du ligament 1 hors de ces dernières, comme l'illustre la figure 1.

Les bouchons 6 présentent un intérêt particulier lorsque le stabilisateur inter-vertébral selon l'invention comprend plusieurs ligaments souples supplémentaires, tels que représentés en 1a et 1b sur la figure 1, montés en chaîne avec le premier 1, sur les vertèbres précédant et suivant les deux représentées V1,V2, à l'aide d'un même nombre de vis supplémentaires de retenue.

Dans le cas illustré par la figure 2, où l'on n'aura à interposer qu'un ligament 1 en forme de boucle fermée entre seulement deux vertèbres successives V1,V2, on peut en variante doter la tête 4 de chaque vis 2 ou 3 d'une saillie latérale 10 de hauteur convenable comme représenté de profil et de face sur les figures 4a et 4b. Dans ce cas, il faudra tout d'abord implanter les deux vis 2,3 en orientant leurs saillies

10

15

20

25

30

35

6

10 l'une en face de l'autre, pour pouvoir ensuite glisser sans entrave le ligament 1 autour de leur tête 4, après quoi on fera subir aux vis un demi-tour supplémentaire pour placer les saillies 10 dans leur position de retenue du ligament, représentée sur la figure 2.

Le stabilisateur inter-vertébral selon l'invention permet, selon son positionnement, de combattre de nombreuses maladies douloureuses, affectant le rachis. Celui des figures 1 et 2 est mis en place sur la face arrière des vertèbres V1,V2 et d'un côté seulement de leurs apophyses épineuses A1,A2, mais on peut aussi suivant le type de maladie à traiter, utiliser deux stabilisateurs conformes à l'invention, montés de part et d'autre des apophyses A1,A2 ou en croix entre les deux vertèbres V1,V2, sur la face avant ou la face arrière de celles-ci. Mais dans tous les cas, il convient de déterminer avec précision avant sa mise en place, la tension du stabilisateur, c'est-à-dire la longueur au repos de son ligament 1, en fonction de la gravité du défaut à corriger. La présente invention propose à cette fin un procédé et un appareillage pour sa mise en oeuvre, qui vont maintenant être décrits en référence aux figures 5 à 8.

Comme on le voit, les accessoires de base de cet appareillage sont deux tiges rectilignes rigides 11,12 venant se fixer dans les vertèbres respectives V1,V2 par des extrémités qui, dans le mode de réalisation préféré représenté sur la figure 5, sont constituées par les vis 2,3 du futur stabilisateur, que l'on implante de la manière décrite plus haut après avoir incisé chirurgicalement le dos du patient en face des deux vertèbres pour les mettre à nu. Chacune des tiges 11,12 est complétée par un prolongateur cylindrique 13 à bout fileté 14, que l'on adapte sur la tête 4 de la vis correspondante par vissage dans son taraudage 8, l'extrémité libre de chaque prolongateur 13 étant pourvue à cette fin d'une tête hexagonale 23 apte à recevoir une clé de serrage. On notera aussi que chaque prolongateur 13 possède un pied 13a qui s'élargit progressivement jusqu'à avoir un diamètre sensiblement égal à celui de la tête de vis 4 sur laquelle il s'adapte.

Les deux tiges 11,12 étant ainsi implantées en se prolongeant à l'extérieur du dos D du patient, on les réunit à proximité de leurs extrémités libres 14, par un lien rigide 15 de longueur réglable et, à

7

l'aide de ce dernier, on ajuste leur écartement mutuel à une valeur prédéterminée en fonction de la nature et de la gravité, préalablement diagnostiquées, du défaut à corriger sur le rachis.

Après avoir ainsi immobilisé les deux tiges dans cette position initiale, on referme les incisions dans le dos du patient et on soumet ce dernier à un test qui consiste à vérifier si, au bout d'une période déterminée qui pourra être de un à deux jours, le patient ressent toujours une douleur au niveau de la zone affectée du rachis. Si c'est le cas, on modifie légèrement, généralement dans le sens d'un rapprochement mutuel (compression), l'écartement entre les tiges 11,12 en agissant sur la longueur du lien 15 et on recommence le test de douleur sur sensiblement la même période de temps que précédemment.

5

10

15

20

25

30

35

Cette double opération sera éventuellement répétée, avec de préférence un pas constant de modification de l'écartement des tiges 11,12, jusqu'à ce que le patient ne ressente plus de douleur dans le dos. Une fois ce résultat atteint, on mesure ou on calcule avec le maximum de précision la longueur que devra avoir au repos le ligament à implanter entre les vertèbres.

En pratique, le nombre de cycles successifs d'opérations de contrôle aboutissant à la suppression de la douleur sera au maximum de trois, et s'il s'avère à l'issue de ces trois cycles d'opérations que la douleur persiste, cela signifiera que le défaut qui en est la cause ne se trouve pas sur la paire de vertèbres testées et il faudra alors mettre en oeuvre le procédé selon l'invention sur la paire de vertèbres suivante ou successivement sur les paire(s) de vertèbres suivante(s), jusqu'à ce que la douleur disparaisse.

Bien entendu, quand il s'agira de monter en chaîne plusieurs ligaments souples, tels que 1,1a et 1b (figure 1), sur un long tronçon du rachis, on mettra en oeuvre simultanément le procédé décrit ci-dessus sur toutes les vertèbres successives à traiter, en utilisant autant de tiges 11,12 qu'il y a de vertèbres et en les réunissant deux-à-deux par des liens de longueur réglable, tels que 15.

Ce lien qui est représenté plus clairement sur la figure 6 est en fait constitué ici par une mince barrette cylindrique 16 retenue sur deux colliers 17,18 dont chacun est fixé sur une tige respective 11,12 au

10

15

20

25

30

35

moyen d'une vis de serrage 19. La barrette 16 est plus précisément logée à coulissement libre dans une rainure 20 de chacun des colliers 17,18 et y est bloquée, après réglage de l'écartement des tiges, par la tête 21 de la vis de serrage 19 du collier respectif. On peut bien entendu utiliser en variante, pour réaliser le lien 15, un dispositif à tiges filetées à pas de vis inversés, qui pourrait même être muni d'un système de mesure directe de l'écartement entre les tiges 11,12.

La longueur à donner au ligament peut être déduite, par un calcul trigonométrique, de la distance <u>d</u> mesurée, par exemple à proximité du lien 15, entre les tiges 11.12 immobilisées dans la bonne position. Selon une caractéristique additionnelle de l'invention, on peut toutefois en variante mesurer directement la longueur à donner au ligament 1 entre les têtes <u>4</u> des vis 2,3 à l'aide d'un instrument qui va maintenant être décrit, conjointement avec son mode d'utilisation, en référence à la figure 7.

Comme on le voit, cet instrument 24 de détermination de la longueur du ligament présente la forme générale d'un "ciseau" et est plus précisément formé de deux branches 25,26 de même longueur, qui se croisent en leur milieu et sont articulées l'une sur l'autre à leur point de croisement au moyen d'une vis de serrage 30. D'un même côté de cette articulation 30, les extrémités des deux branches 25,26 portent une pièce d'appui 28 ou 29 de forme sensiblement semi-circulaire et d'un diamètre intérieur légèrement supérieur à celui des têtes 4 des vis de retenue 2,3. Les pièces d'appui 28,29 sont disposées l'une en regard de l'autre et leur face intérieure est dans la continuité du côté intérieur de la branche correspondante 25 ou 26 de l'instrument 24. A leurs extrémités opposées, les deux branches 25,26 sont munies chacune d'un anneau 31,32 pour le passage d'un doigt.

Pour réaliser la mesure de la longueur du ligament à l'aide de cet instrument 24, on commence par inciser le dos du patient jusqu'aux vertèbres V1,V2. Puis, après avoir desserré la vis 30 et en tenant l'instrument 24 dans une main au moyen des anneaux 31,32, on pose chacune des pièces d'appui 28 ou 29 sur une tige respective 11 ou 12 et on fait glisser l'instrument le long de ces tiges jusqu'à ce que les pièces d'appui viennent se placer sur l'extrémité des têtes 4 des vis 2,3. On

9

resserre alors la vis 30 et, à l'aide d'une règle graduée 33, on mesure la distance qui sépare les extrémités libres 25a,26a des branches 25,26 de l'instrument 24 et l'on obtient ainsi directement la valeur de la longueur que doit avoir le ligament à implanter entre les vis de retenue 2,3.

5

10

15

20

25

30

35

Après cette mesure de longueur, le ligament 1 ou chacun des ligaments 1,1a,1b à implanter est confectionné à partir d'un ligament artificiel tubulaire que l'on écrase et que l'on recoud sur lui-même. Après retrait du lien 15, on passe le ligament en forme de boucle ainsi formé autour des deux prolongateurs 13 et on le glisse le long de ceux-ci jusqu'aux vis 2,3 autour des têtes 4 desquelles on l'engage ensuite en s'aidant éventuellement d'un instrument spécial 22 de forme hémicylindrique comme représenté sur la figure 8. On démonte alors les prolongateurs 13, on visse les bouchons 6 sur les têtes des vis 2,3 (figure 1) ou on oriente ces dernières pour placer leurs saillies 10 en position de retenue du ligament (figure 2), et l'on referme enfin définitivement les incisions dans le dos du patient.

Il va de soi que de nombreuses modifications peuvent être apportées au stabilisateur inter-vertébral et à l'appareillage qui viennent d'être décrits.

C'est ainsi que selon une variante de réalisation du stabilisateur de la figure 2, illustrée par la figure 2a, le ligament 1c présente la forme d'un simple segment 40 dont les deux extrémités sont chacune reliées à un anneau métallique 41 ou 42, par lequel le ligament peut être accroché à la tête 4 d'une vis de retenue respective 2 ou 3.

Selon une autre variante illustrée par la figure 2b, le ligament 1d, en forme de boucle fermée, est introduit à l'intérieur de lui-même pour former une première boucle d'extrémité 43 s'engageant autour de l'apophyse épineuse A1 d'une vertèbre respective V1. A hauteur de sa seconde extrémité, le ligament 1d est passé autour de l'apophyse A2 de la vertèbre inférieure V2, puis reintroduit dans lui-même pour, par l'intermédiaire d'un goujon d'arrêt 44, former une seconde boucle d'extrémité 45. Les apophyses A1,A2, jouent ici le rôle des vis de retenue 2,3, mais il va de soi que le ligament 1d de la figure 2b peut être associé à de telles vis comme ceux 1 et 1c des figures 2 et 2a. De même, les ligaments 1 et 1c des figures 2 et 2a peuvent être accrochés

10

15

10

directement sur les apophyses A1, A2 des vertèbres V1, V2, comme le ligament 1d de la figure 2b. Il va de soi également qu'un montage en chaîne de plusieurs ligaments, comme sur la figure 1, est possible avec les modes de réalisation des figures 2a et 2b, à l'aide de vis de retenue préalablement implantées ou par accrochage direct sur les apophyses des vertèbres concernées.

Les vis 2,3 peuvent quant à elles être remplacées par tout autre organe de retenue implantable dans une vertèbre et muni d'une tête libre pour l'accrochage d'une extrémité du ligament.

Par ailleurs, les tiges 11,12 de l'appareillage selon l'invention peuvent être réalisées en une seule pièce, le mode de réalisation en deux pièces décrit ci-dessus étant toutefois à préférer dans le cas de l'utilisation d'organes de retenue des ligaments tels que les vis 2, 3, car il évite d'avoir à ré-implanter ces derniers après l'opération préliminaire de détermination de la tension du stabilisateur.

Il convient encore de préciser que les vis ou autres organes de retenue 2,3, leurs bouchons 6 ainsi que les tiges 11,12 seront de préférence réalisées en un alliage métallique biocompatible.

#### REVENDICATIONS

5

10

15

20

25

30

- 1. Stabilisateur inter-vertébral destiné à être mise en place entre au moins deux vertèbres successives, caractérisé en ce qu'il comprend un ou plusieurs ligament(s) souple(s) (1,1a,1b,1c,1d), à flexibilité omnidirectionnelle, muni(s) de moyens d'accrochage à deux vertèbres respectives (V1,V2) et/ou respectivement associé(s) à deux organes de retenue (2,3) implantables chacun dans une vertèbre respective (V1,V2).
- 2. Stabilisateur inter-vertébral selon la revendication 1, caractérisé en ce que le ou l'un au moins des ligaments souples (1,1a,1b) présente la forme générale d'une boucle fermée dont les deux extrémités forment lesdits moyens d'accrochage.
- 3. Stabilisateur inter-vertébral selon la revendication 1, caractérisé en ce que le ou l'un au moins des ligaments souples (1c,1d) est muni, à chacune de ses extrémités, d'un anneau (41,42) ou d'une boucle fermée (43,45) constituant lesdits moyens d'accrochage.
- 4. Stabilisateur inter-vertébral selon l'une quelconque des revendications 1 à 3, dont chacun des ligaments, muni de moyens d'accrochage, est associé à deux organes de retenue, caractérisé en ce que chaque organe de retenue (2,3) présente une tête libre (4) pour l'accrochage d'une extrémité respective du ligament correspondant (1, 1a, 1b, 1c, 1d).
- 5. Stabilisateur inter-vertébral selon la revendication 4, caractérisé en ce que chacun des organes de retenue (2,3) comprend une coiffe amovible (6), surdimensionnée radialement par rapport à sa tête (4) et s'adaptant sur celle-ci.
- 6. Stabilisateur inter-vertébral selon la revendication 4, caractérisé en ce que la tête de chaque organe de retenue (2,3) est munie d'une saillie latérale (10) d'arrêt du ligament.
- 7. Procédé pour déterminer ou contrôler la tension d'un stabilisateur inter-vertébral selon l'une quelconque des revendications 1 à 6, avant sa mise en place sur le rachis, ce procédé, qui est mis en oeuvre après implantation dans chacune des vertèbres concernées (V1.V2) et

10

15

20

25

30

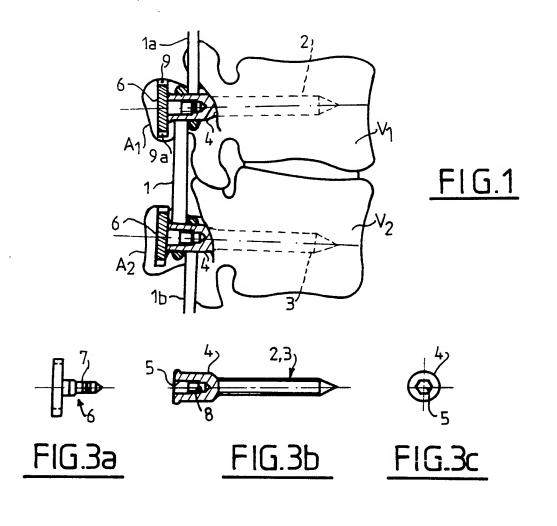
35

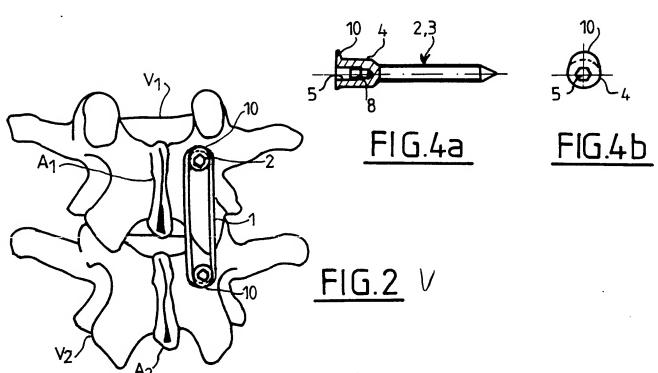
au point de fixation du ligament correspondant, d'une tige rigide respective (11,12) se prolongeant hors du corps (D) du patient, étant caractérisé en ce qu'il consiste, pour chaque paire de tiges voisines (11,12), à immobiliser les deux tiges à une distance prédéterminée l'une de l'autre et, en cas de persistance, au bout d'une période de temps donnée, de la douleur dont la cause doit être supprimée par le stabilisateur, à modifier la distance entre les tiges d'un certain pas puis à immobiliser ces dernières dans leur nouvelle position relative et à effectuer à nouveau le test de la douleur, ce cycle d'opérations étant éventuellement répété jusqu'à ce que ladite douleur disparaisse, longueur au repos à donner au ligament étant ensuite déduite de la valeur de la distance (d) alors atteinte entre les deux tiges.

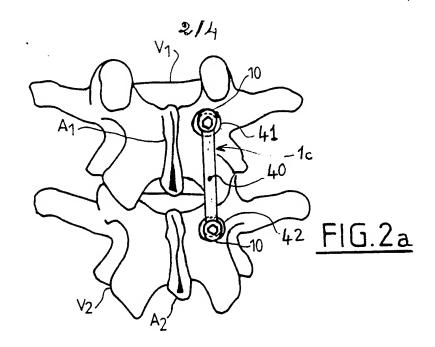
- 8. Appareillage pour la détermination ou le contrôle de la tension d'un stabilisateur inter-vertébral selon l'une des revendications 1 à 6, avant sa mise en place sur le rachis par mise en oeuvre du procédé selon la revendication 7, caractérisé en ce qu'il comprend un jeu d'au moins deux tiges (11,12) présentant chacune une extrémité d'implantation (2,3) dans la vertèbre respective (V1,V2), ces tiges étant associées à au moins un lien rigide (15) de longueur réglable destiné à les réunir en un point éloigné de leur extrémité d'implantation.
- 9. Appareillage selon la revendication 8, caractérisé en ce que l'extrémité d'implantation de chaque tige est constituée par l'organe de retenue correspondant (2,3) du ligament de ce stabilisateur et chacune des tiges (11,12) est complétée par un prolongateur démontable (13) s'adaptant sur la tête (4) de cet organe de retenue.
- 10. Appareillage selon la revendication 8 ou 9, caractérisé en ce que ledit lien rigide (15) de longueur réglable comprend une mince barrette (16) et deux colliers (17,18) adaptables respectivement sur les deux tiges (11,12) et munis de moyens (20) pour soutenir la barrette à coulissement entre eux, avec sur chaque collier un organe de blocage (19) de la barrette (16).
- 11. Appareillage selon l'une quelconque des revendications 8 à 10, caractérisé en ce qu'il comprend un instrument (24) de détermination de la longueur au repos du ligament, qui est formé de deux branches (25,26) croisées articulées l'une sur l'autre en leur milieu, les

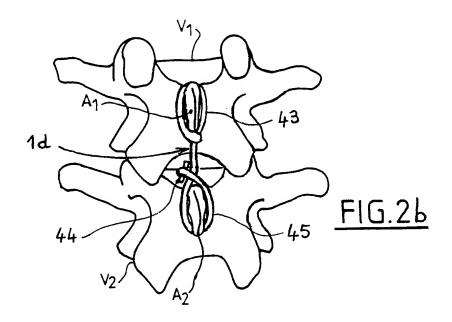
extrémités des branches situées d'un même côté de l'articulation (27), présentant chacune une partie d'appui sensiblement de forme semi-circulaire (28,29).

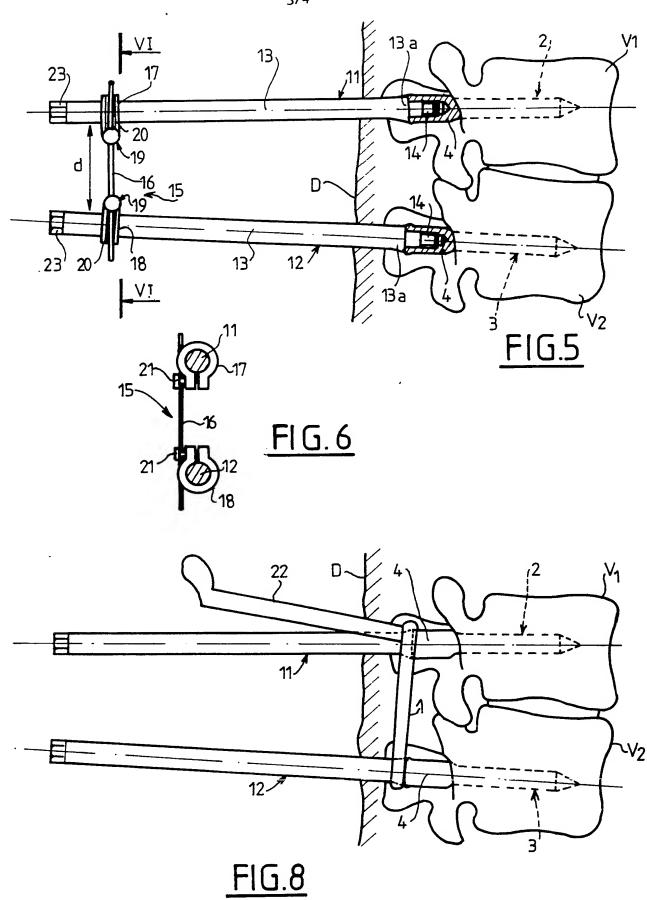
- 4

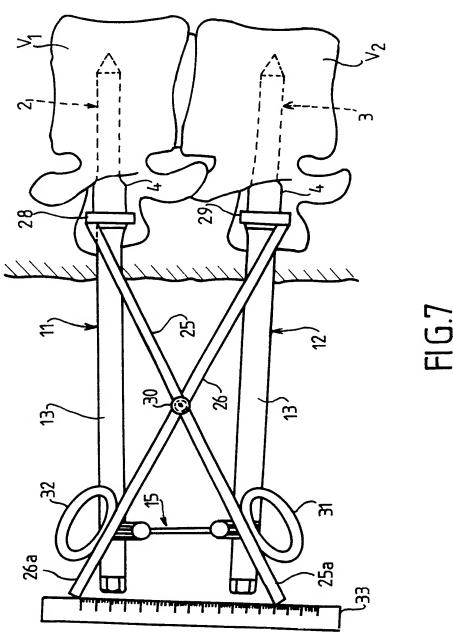












## INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International Application No PCT/FR 90/00285

I. CLASSIFICATIO	N OF SUBJECT MATTER (if several class	ification symbols apply, indicate all) <sup>6</sup>	
· -	ional Patent Classification (IPC) or to both Nat	tional Classification and IPC	
Int.Cl.5	A 61 F 2/44, A 61 B 17/6	50	
II. FIELDS SEARCH		-tation Consoled 7	
Classification System	Minimum Docume	ntation Searched 7 Classification Symbols	
Classification System		Classification Cytholog	
Int.Cl. <sup>5</sup>	A 61 F, A 61 B		
	Documentation Searched other to the Extent that such Documents	than Minimum Documentation s are Included in the Fields Searched <sup>8</sup>	
	ONSIDERED TO BE RELEVANT9	proprieto of the relevant passages 12	Relevant to Claim No. 13
	ion of Document, 11 with indication, where app	Sopriate, of the lelevant passages	1–5
10 Ma	A, 4743260 (BURTON) ay 1988 :he whole document		1=3
Y Y	The Milote document		7–10
	1, 2275679 (CROCK et al.) nuary 1976		7–10
	page 4, lines 18-35; figure	es 4-6	1
8 May	, 0140790 (PEZE) , 1985 abstract ; figure 3		. 1
25 Ju	, 1240313 (JUDET) ly 1960 igures		1-4
	, 88/07357 (KLUGER) ober 1988		
* Special categories of cited documents: 10 "A" document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance		"T" later document published after or priority date and not in con cited to understand the princi invention	flict with the application but
filing date "L" document whic	h may throw doubts on priority claim(s) or	"X" document of particular releva cannot be considered novel of involve an inventive step	or cannot be considered to
which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified)  "O" document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means  "P" document published prior to the international filing date but		"Y" document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skilled in the art.	
later than the p	riority date claimed	"&" document member of the same	patent family
Date of the Actual Con	mpletion of the International Search	Date of Mailing of this International S	Search Report
	1990 (12.10.90)	30 October 1990 (30	
International Searching	g Authority	Signature of Authorized Officer	
European P	atent Office		

# ANNEX TO THE INTERNATIONAL SEARCH REPORT ON INTERNATIONAL PATENT APPLICATION NO.

FR 9000285 SA 36737

This annex lists the patent family members relating to the patent documents cited in the above-mentioned international search report. The members are as contained in the European Patent Office EDP file on 23/10/90

The European Patent Office is in no way liable for these particulars which are merely given for the purpose of information.

Patent document cited in search report	Publication date	Patent family member(s)	Publication date
US-A- 4743260	10-05-88	None	
FR-A- 2275679	16-01-76	GB-A- 1519139	26-07-78
EP-A- 0140790	08-05-85	FR-A,B 2553993 JP-A- 60111651 US-A- 4697582	03-05-85 18-06-85 06-10-87
FR-A- 1240313		None	
WO-A- 8807357	06-10-88	DE-A- 3711091 EP-A- 0316371	13-10-88 24-05-89

## RAPPORT DE RECHERCHE INTERNATIONALE

Demande internationale N° PCT/FR 90/00285

I. CLAS!	SEMENT DE L'INVENTION (si plusieurs symboles de		er tous) 7
	classification internationale des brevets (CIB) ou à la fois		1 1003,
С1В <sup>5</sup> :	: A 61 F 2/44, A 61 B 17/	<sup>7</sup> 60	
II. DOMA	NINES SUR LESQUELS LA RECHERCHE A PORT	rÉ	
		minimale consultée <sup>8</sup>	
Système	de classification	Symboles de classification	
CIB			
		a documentation minimale dans la mesure omaines sur lesquels la recherche a porté *	
" POCI	The second section approximately to	·	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	MENTS CONSIDÉRÉS COMME PERTINENTS 10		1
Catégorie *	Identification des documents cités, <sup>31</sup> av des passages pertin	rec indication, si nécessaire, nents <sup>12</sup>	Nº des revendications visées 13
х	US, A, 4743260 (BURTON) 10 mai 1988 voir le document en	entier	1-5
Y		,	7-10
Y	FR, A, 2275679 (CROCK et 16 janvier 1976 voir page 4, lignes		7-10
ж	EP, A, 0140790 (PEZE) 8 mai 1985 voir résumé; figure	3	1
A	FR, A, 1240313 (JUDET) 25 juillet 1960 voir figures		1-4
A	WO, A, 88/07357 (KLUGER) 6 octobre 1988		
«A» doct cons «E» doct tions «L» doct prior autr «O» doct une	ries spéciales de documents cités: 11 rument définissant l'état général de la technique, non sidéré comme particulièrement pertinent  ument antérieur, mais publié à la date de dépôt interna- ial ou après cette date  ument pouvant jeter un doute sur une revendication de  irité ou cité pour déterminer la date de publication d'une  re citation ou pour une raison spéciale (telle qu'indiquée)  ument se référant à une divulgation orale, à un usage, à  exposition ou tous autres moyens  ument publié avant la date de dépôt international, mais  térieurement à la date de priorité revendiquée	X T » document ultérieur publié postérie international ou à la date de pric à l'état de la technique pertinent, r le principe ou la théorie constitui quée ne peut être considérée coimpliquant une activité inventive X » document particulièrement pertidiquée ne peut être considérée activité inventive lorsque le docur plusieurs autres documents de maison étant évidente pour une p « & » document qui fait partie de la méi	orité et n'appartenant pas mais cité pour comprendre ant la base de l'invention nent: l'invention revendi- imme nouvelle ou comme tinent; l'invention reven- le comme impliquant une ment est associé à un ou nème nature, cette combi- lersonne du métier.
	elle la recherche internationale a été effectivement	Date d'expédition du présent rapport de	recharche internationale
	12 octobre 1990		OCT 1930
	ion chargée de la recherche internationale	Signature du fonctionnaire eutorisé	^
OF	FICE EUROPEEN DES BREVETS	MISS DS XO	SU X AZYK

#### ANNEXE AU RAPPORT DE RECHERCHE INTERNATIONALE RELATIF A LA DEMANDE INTERNATIONALE NO.

FR 9000285 36737 SA

La présente annexe indique les membres de la famille de brevets relatifs aux documents brevets cités dans le rapport de recherche internationale visé ci-dessus.

Les dits membres sont contenus au fichier informatique de l'Office européen des brevets à la date du 23/10/90

Les renseignements fournis sont donnés à titre indicatif et n'engagent pas la responsabilité de l'Office européen des brevets.

Document brevet cité au rapport de recherche	Date de publication	Membre(s) de la famille de brevet(s)	Date de publication
US-A- 4743260	10-05-88	Aucun	
FR-A- 2275679	16-01-76	GB-A- 1519139	26-07-78
EP-A- 0140790	08-05-85	FR-A,B 2553993 JP-A- 60111651 US-A- 4697582	03-05-85 18-06-85 06-10-87
FR-A- 1240313		Aucun	
WO-A- 8807357	06-10-88	DE-A- 3711091 EP-A- 0316371	13-10-88 24-05-89